

[Accueil](#)[Revenir à l'accueil](#)[Collection PARCOURS 2 - Consulter les éditions du Trésor des joyeuses inventions](#)[Collection OEUVRE : Trésor des joyeuses inventions](#)[Collection Édition : 1599 - Trésor des joyeuses inventions - Cousturier](#)[Item\[1599\\_TJI\\_Coust\] 044 Quant je voy ma Maistresse](#)

## [1599\_TJI\_Coust] 044 Quant je voy ma Maistresse

### Présentation générale du poème

Titre de la pièceDe sa Maistresse.  
Incipit non moderniséQuant je voy ma maistresse

### Les pages

En passant la souris sur une vignette, le titre de l'image apparaît.

2 Fichier(s)

### Relations entre les documents

**Collection Édition : 1556c. - Trésor des joyeuses inventions - Denise**

*Ce document est une variation de :*  
[\[1556c\\_TJI\\_Denise\] 030 Quant je voy ma Maistresse](#)

**Collection Édition : 1550 - Traductions de latin en français - Groulleau**

*Ce document est une variation de :*  
[\[1550\\_Tradlatfr\\_Grou\] 033 Quand je voy ma Maistresse](#)

**Collection Édition : 1573 - Recreation et passetemps des tristes - Huillier**

*Ce document est une variation de :*  
[\[1573\\_Recrepastemps\\_Hui\] 206 Quand je voy ma Maistresse](#)

**Collection Édition : 1554 - Parangon des joyeuses inventions - Gort**

[\[1554\\_Par\\_Gort\] 030 Quand je voy ma Maistresse](#) est une variation de ce document

**Collection Édition : 1554 - Trésor des joyeuses inventions - Groulleau**

[\[1554\\_TJI\\_Grou\] 030 Quand je voy ma Maistresse](#) est une variation de ce document

**Collection Édition : 1568c. - Trésor des joyeuses inventions - veuve Bonfons**

[\[1568c\\_TJI\\_Bon\] 088 Quant je voy ma Maistresse](#) est une variation de ce document

[Afficher la visualisation des relations de la notice.](#)

## Présentation de l'exemplaire

Formatin-12

Date1599

Lien vers la notice du catalogue de la bibliothèque où est conservé l'exemplaire <http://id.lib.harvard.edu/alm/990072230090203941/catalog>

## Transcription du poème

Texte  
Quant je voy ma maistresse  
Le clair Soleil me luit,  
{C8v} S'ailleurs mon œil s'adresse  
Ce m'est obscure nuict,  
Et croy que sans chandelle  
A son lict à minuict,  
Je verrois avec elle  
Un gracieux deduit.  
Forme poétique Huitain

## Emplacement du poème

Rang dans le recueil n° 044

Folio tation C8r, C8v

Présentation typo-iconographique Pas d'illustration

## Informations sur la notice

Contributeur(s) Bohnert, Céline

Éditeur Équipe Joyeuses inventions ; EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle)

Mentions légales

- Fiche : Équipe Joyeuses inventions ; EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle). Licence Creative Commons Attribution – Partage à l'Identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR)
- Image(s) : Copy digitized: Houghton Library

Notice créée par [Équipe Joyeuses Inventions](#) Notice créée le 22/06/2017 Dernière modification le 04/11/2021